

Distr.: General
9 March 2007
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الحادية والستون
البند ١٣٣ من جدول الأعمال
تمويل عملية الأمم المتحدة في بوروندي

تمويل عملية الأمم المتحدة في بوروندي: التبرع بأصول تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

أولاً - مقدمة

- ١ - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في نسخة مسبقة من تقرير تمويل عملية الأمم المتحدة في بوروندي (A/61/771).
- ٢ - وتشير اللجنة الاستشارية إلى أن ولاية العملية قد حددها مجلس الأمن في قراره ١٥٤٥ (٢٠٠٤). وفي القرار ١٦٩٢ (٢٠٠٦)، مدد المجلس ولاية العملية حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦، ورحب بنية الأمين العام إنشاء مكتب الأمم المتحدة المتكامل في بوروندي، في نهاية هذه الفترة. وفي ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٧، بدأت العملية تصفية نفسها إدارياً، بما في ذلك التصرف في أصولها، والمتوقع الانتهاء من ذلك في ٣٠ حزيران/يونيه.

ثانياً - معلومات أساسية

- ٣ - يشير تقرير الأمين العام إلى أن البند ٥-١٤ (هـ) من النظام المالي والقواعد المالية للأمم المتحدة، ينص على أن أي أصول تم تركيبها في بلد ما وأصبحت تشكل عند تفكيكها عائقاً أمام عملية الإصلاح في ذلك البلد، تقدم إلى حكومة ذلك البلد المعترف بها على النحو الواجب مقابل تعويض بالشكل الذي تتفق عليه المنظمة والحكومة. ويشير البند إلى أن ذلك ينطبق بصفة خاصة على المنشآت والمعدات الموجودة في المطارات وعلى المباني والجسور ومعدات إزالة الألغام. وإذا تعذر التصرف في هذه الأصول على هذا النحو أو بأي شكل



آخر، تقدم دون مقابل إلى حكومة البلد المعني. ويقتضي هذا التبرع موافقة مسبقة من الجمعية العامة.

٤ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن البعثة حددت أصولاً للتبرع بها إلى حكومة بوروندي، على أساس مجاني، بلغت قيمتها الدفترية ٤٠٠ ٢٧٩٩ دولار وقيمة متبقية قدرها ٣٠٠ ١٧٢٦ دولار. ويمثل ذلك نسبة ٥,١ في المائة من جملة القيمة الدفترية لأصول العملية البالغة ٣٠٠ ٢٥٣ ٥٥ دولار. وتتألف الأصول المخصصة للتبرع لحكومة بوروندي من مبان جاهزة، ومولدات، وخزانات وقود، وصهاريج ماء وخزانات تعفين، ومعدات إقامة. ويذكر تقرير الأمين العام أن تكلفة تفكيك الأصول وتجهيزها وتعبئتها وشحنها تجعل عملية النقل أمراً غير اقتصادي نظراً لأن العملية موجودة في موقع غير ساحلي.

٥ - ويوجز التقرير القيم الفردية لفئات الأصول المقترح التبرع بها، وهي على النحو التالي:

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

القيمة	القيمة الدفترية	القيمة المتبقية في ١٥ شباط/فبراير ٢٠٠٧
مبان جاهزة	٢ ٢٢٢,٩	١ ٣٨٠,٦
مولدات	١٨٨,٥	١٤٤,٢
خزانات وقود	١١,٥	٧,٤
صهاريج ماء وخزانات تعفين	١٢٩,٥	٦٧,٨
معدات إقامة	١٩٢,٨	١٠٢,٤
معدات متنوعة (لوحات كهربائية)	٥٤,٢	٢٣,٩
المجموع	٢ ٧٩٩,٤	١ ٧٢٦,٣

٦ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية من تقرير الأمين العام أن خطة التصرف في أصول العملية قيد التنفيذ وأنه ستقدم معلومات أخرى في سياق التصرف النهائي في الأصول لدى الانتهاء من التصفية الإدارية للعملية.

ثالثاً - استنتاج

٧ - يرد الإجراء الذي قد تتخذه الجمعية العامة في دورتها الحادية والستين فيما يتعلق بتمويل العملية في الفقرة ٦ من تقرير الأمين العام. وتوصي اللجنة الاستشارية الجمعية العامة بأن توافق على التبرع بالأصول التي تبلغ قيمتها الدفترية ٤٠٠ ٢٧٩٩ دولار وقيمة متبقية مقابلة قدرها ٣٠٠ ١٧٢٦ دولار إلى حكومة بوروندي على أساس مجاني.